

NATIONS UNIES
CONSEIL
DE SECURITE



Distr.
GENERALE
S/10198
17 mai 1971
ORIGINAL : FRANCAIS

LETTRE DATEE DU 14 MAI 1971 ADRESSEE AU PRESIDENT DU CONSEIL
DE SECURITE PAR LE REPRESENTANT PERMANENT DE LA REPUBLIQUE
KHMERE AUPRES DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

D'ordre de mon gouvernement et suite à ma lettre No 1493 du 10 mai 1971 (S/10192), j'ai l'honneur de vous faire tenir pour l'information des membres du Conseil de sécurité ce qui suit :

- Dans la nuit du 7 au 8 mars 1971, vers 19 heures et 20 heures, les éléments khmers basés à Kompong Chamlâng à 7 kilomètres à l'est de Vihear Suor en Kandal ont réagi énergiquement aux tirs de harcèlement des agresseurs vietcong-nord-vietnamiens.
- Le 8 mars 1971, vers 2 heures, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont harcelé Troeung situé à 13 kilomètres au nord-ouest du chef lieu de Kompong Cham faisant 1 blessé du côté khmer.
- Le même jour, un accrochage a eu lieu au Phum Moan Hœur à 16 kilomètres au nord-est de la ville de Kompong Cham. Le côté khmer a eu 1 blessé.
- Le 9 mars 1971 à 10 h 10, les éléments khmers en opération ont accroché les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens au Phum Bat Lovear à 22 kilomètres au sud-ouest de Phnom-Penh, en Kandal. Après une dizaine de minutes d'échange de coups de feu, les agresseurs se sont retirés en laissant sur le terrain 1 carabine M2, 1 grenade, 1 sac à dos, 200 cartouches, 5 complets de vêtements noirs et une quantité importante de médicament.
- Le même jour, vers 4 h 30, environ 200 agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont lancé une attaque contre les éléments khmers de protection du pont de Tuk Laâk situé à 22 kilomètres au sud-est de la ville de Kompong Chhnang, faisant 2 tués du côté khmer, et 1 tué sur place du côté ennemi. Un pistolet automatique chinois (PA/AC) a été saisi.

- Dans la nuit du 9 au 10 mars 1971, les éléments khmers basés à 12 kilomètres au sud de la ville de Pursat ont essuyé des tirs de harcèlement des agresseurs vietcong-nord-vietnamiens.
- Dans la même nuit, de 22 h 40 à 23 h 40, Phum Kraing Ponhea situé à 23 kilomètres au nord-ouest de Phnom-Penh, en Kandal, a été harcelé par les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens.
- Le 10 mars 1971 à 10 h 35, les éléments khmers ont accroché les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens pendant 15 minutes à 4 kilomètres au sud-est de Strang, en Kompong Speu.
- Le même jour, vers 10 heures, un accrochage a eu lieu à Phum Sandol situé à 5 kilomètres à l'ouest de Tram Khnar, en Kompong Speu.
- Le même jour, un accrochage a eu lieu entre les éléments khmers en patrouille et les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens à 4 kilomètres au sud de Tram Khnar, en Takeo, causant 2 blessés du côté khmer.
- Le même jour, vers 15 heures, les éléments khmers en patrouille ont accroché les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens au Phum Stragné à 56 kilomètres à l'ouest de la ville de Siemreap.
- Dans la nuit du 10 au 11 mars 1971, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont harcelé Ang Tassom situé à 12 kilomètres à l'ouest de Takeo ville.
- Le 11 mars 1971, vers 3 heures, les Vietcongs-Nord-Vietnamiens ont tiré deux roquettes de 122 sur Phum Boeung Krum à 28 kilomètres au sud-est de Phnom-Penh sur la rive est du Mékong, en Kandal, faisant 1 tué et 7 blessés du côté khmer.
- Le même jour, vers 18 heures, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont harcelé une position khmère de défense du centre de Tonlé Om, en Kompong Cham.
- Dans la nuit du 11 au 12 mars 1971, ils ont harcelé Troeung, en Kompong Cham, faisant 1 blessé du côté khmer.
- Dans la même nuit, Prey Totung, en Kompong Cham, a été également harcelé. Un autre accrochage a été également signalé à O Dar, entre Prey Totung et Phum Mi, faisant 2 tués sur place du côté agresseur.
- Dans la même nuit, à 20 heures, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont harcelé Pich Nil, en Kompong Speu, faisant 5 blessés du côté khmer.

- Dans la même nuit, ils ont attaqué les éléments khmers en patrouille à 11 kilomètres au sud-ouest de Phsar Oudong, en Kandal, faisant 4 blessés du côté khmer.

- Le 12 mars 1971, ils ont attaqué les éléments khmers en patrouille à 9 kilomètres au sud-est de Ang Snoul, en Kompong Speu, faisant 1 blessé du côté khmer.

- Le 13 mars 1971, ils ont attaqué Phum Sdok Krol situé à 35 kilomètres au nord-est de la ville de Kompong Speu. Après environ 35 minutes de combats, les agresseurs se sont retirés en emportant leurs morts et blessés. Le côté khmer a eu 3 blessés.

- Le même jour, deux accrochages ont été signalés au sud-est de Vihear Suor, à Kompong Chamlang et au Phum Tbong Damrey, en Kandal, faisant 2 tués et 3 blessés du côté khmer.

- Le même jour, les troupes khmères en opération ont eu un accrochage avec environ 150 agresseurs vietcong-nord-vietnamiens dans la région de Wat Angkor Thom, située à 10 kilomètres au nord de la ville de Kampot.

- Dans la nuit du 13 au 14 mars 1971, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont harcelé Kompong Yaul à 15 kilomètres au sud-est de la ville de Takeo, faisant 1 blessé du côté khmer.

- Dans la même nuit, ils ont harcelé Prasat Neang Khmau situé à 22 kilomètres au nord de la ville de Takeo sur la route nationale 2.

- Dans la même nuit, à 20 heures, Bat Doeng situé à 25 kilomètres à l'ouest de Phnom-Penh, en Kandal, a été harcelé par les Vietcongs-Nord-Vietnamiens.

- Dans la même nuit, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont effectué des tirs de harcèlement sur une position khmère basée à 10 kilomètres à l'est de Tram Khnar, en Takeo.

- Le 14 mars 1971, vers 11 h 20, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont attaqué Phum Pong Tuk situé à 7 kilomètres au nord-ouest de Thmat Pong, en Kompong Speu. Après quelques minutes de combat, les forces khmères ont pu récupérer 1 FM, 1 mitrailleuse 30 et 1 pistolet-mitrailleur chinois (PM/AC).

- Dans la nuit du 14 au 15 mars 1971, ils ont harcelé une position des forces khmères basée à Prek Prâsâp située à 25 kilomètres au sud-est de Phnom-Penh, sur la rive est du Mékong, en Kandal.

- Dans la même nuit, ils ont harcelé au canon de 75 sans recul une position des forces khmères basée à 2,5 kilomètres à l'est de Frey Totung sur la route nationale 7, en Kompong Cham.

- Dans la même nuit, ils ont attaqué une position khmère à Mien, situé à 6 kilomètres à l'ouest de Troeung sur la route nationale 2, en Kompong Cham, faisant 1 tué et 6 blessés du côté khmer, 15 tués sur place du côté agresseur.

- Dans la même nuit, vers 20 heures, ils ont harcelé Stung Chhay situé à 22 kilomètres au nord de Veal Rinh et une autre position khmère située à 34 kilomètres au sud-ouest de Srè Khlong, en Kompong Seila.

- Le 15 mars 1971, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont eu un violent accrochage avec les troupes khmères en opération dans la zone de Kompong Chamling à 12 kilomètres au sud-est de Vihear Suor, en Kandal. Le bilan des pertes s'établit à 5 tués et 10 blessés du côté khmer et 47 tués sur place et plusieurs tués et blessés emportés du côté des agresseurs. Les forces khmères ont pu récupérer en outre un important lot d'armes de tous calibres dont des B 40, des AK 47, des mitrailleuses 12,7, des FM ainsi que des armes individuelles.

- Le même jour, ils ont accroché les éléments khmers en opération de ratissage à 1 kilomètre au nord-est de Trapeang Kraloeng sur la route nationale 4, en Kompong Speu. Après une demi-heure d'engagement, on déplore 2 tués et 1 blessé du côté khmer.

- Le même jour, ils ont eu un accrochage avec des éléments khmers en opération de ratissage à 13 kilomètres au nord-est de Chambâk, en Takeo. On déplore 4 blessés du côté khmer.

- Dans la nuit du 15 au 16 mars 1971, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont attaqué Phum Kbal Po, situé à 10 kilomètres à l'est de la ville et les éléments khmers de défense dans les alentours de Sala Srok de Frey Sandek, en Takeo.

- Le 16 mars 1971, à 13 heures, un bref accrochage a eu lieu à Phum Prek Yuon à 2 kilomètres à l'ouest de Saâng, en Kandal, faisant 1 blessé du côté khmer.
- Le même jour, vers 9 heures, un accrochage a eu lieu à 6 kilomètres au sud-ouest de Svay Rieng entre les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens et les troupes khmères en opération de ratissage.
- Dans la nuit du 16 au 17 mars 1971, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont tiré 4 obus de roquette de 122 mm sur Kompong Speu ville, faisant 6 blessés.
- Le 17 mars 1971, un dur accrochage a eu lieu à 6,5 kilomètres au nord-est de Troeung, en Kompong Cham, faisant 3 tués et 6 blessés du côté khmer et 16 tués sur place du côté vietcong-nord-vietnamien. Les forces khmères ont pu récupérer 2 FM et 1 PA.
- Le même jour, à 14 heures, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont accroché les éléments khmers en opération à 7 kilomètres au nord-est de Chhnoc Trou, en Kompong Chhnang faisant 5 blessés du côté khmer, plusieurs tués et blessés emportés du côté ennemi.
- Dans la nuit du 18 au 19 mars 1971 à 23 heures, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont harcelé une position khmère basée à Mien, en Kompong Cham.
- Dans la même nuit, vers 20 heures, ils ont harcelé Phum Thmar Dos situé à 14 kilomètres au sud de Kompong Kantuot, en Kandal.
- Dans la même nuit, Kauk Banh Chân situé à 10 kilomètres au sud-ouest de la capitale et une autre position khmère située à 3 kilomètres à l'est de Tonlé Bati, en Kandal, ont été harcelés par les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens.
- Le 19 mars 1971, vers 15 h 20, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont harcelé pendant quelques minutes Rokar Kong située à 32 kilomètres au nord-est de Phnum-Penh, en Kandal.
- Le même jour, un dur accrochage a eu lieu à 9 kilomètres au nord de Kompong Cham ville pendant toute la journée faisant 1 tué et 5 blessés du côté khmer et 1 tué sur place et plusieurs tués et blessés emportés du côté ennemi.
- Le même jour, une position khmère, basée à Thnâl Totung à 17 kilomètres au nord de la ville de Kompong Speu, a été harcelée au mortier et aux roquettes.

- Le même jour, les éléments khmers à Spean Po à 6 kilomètres au nord-ouest du camp de Long Vek, en Kompong Chhnang, ont été harcelés à l'arme automatique par les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens, faisant 2 villageois tués et 2 autres blessés.

- Dans la nuit du 19 au 20 mars 1971, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont attaqué une position de défense khmère à Dangkor située à 25 kilomètres au sud de Phnom-Penh, en Kandal, faisant 1 tué et 5 blessés du côté khmer.

- Le 20 mars 1971, les troupes khmères en opération de ratissage ont accroché les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens pendant 20 minutes environ à 8,6 kilomètres au sud de Prakhâm, en Kompong Cham.

- Le même jour, une position khmère de défense du pont Svay Tayean, située à 18 kilomètres à l'est de la ville de Svay Rieng, a été attaquée par les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens.

- Le même jour, un accrochage a été signalé à 7 kilomètres au sud-est de Romeas, en Kompong Chhnang, entre les forces khmères en opération et les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens.

- Dans la nuit du 20 au 21 mars 1971, les agresseurs vietcong-nord-vietnamiens ont harcelé à deux reprises Phum Arey Khsat, situé à quelques kilomètres en face de Phnom-Penh sur la rive est du Mékong, en Kandal.

- Dans la même nuit, ils ont harcelé également Phum Koh Chen à 1,5 kilomètre au nord du bac de Prek Kdam, en Kandal.

- Dans la même nuit, vers 22 heures, ils sont tombés dans une embuscade tendue par les troupes khmères en opération à 4,5 kilomètres au nord-ouest du chef lieu de Takeo. Les ennemis ont laissé 3 tués sur place et 1 pistolet-mitrailleur chinois (PM/AC).

- Dans la même nuit, ils ont harcelé pendant quelques minutes les éléments khmers à Thnâl Totung à 17 kilomètres au nord de la ville de Takeo.

- Dans la même nuit, vers 20 heures, ils ont attaqué Sala Lek Pram situé à 17 kilomètres au nord-ouest de Prek Kdam, en Kompong Chhnang.

- Le 21 mars 1971, ils ont harcelé les éléments khmers de protection du pont Chrôlong Mao à 3,5 kilomètres au sud de Sala Lek Pram, en Kompong Chhnang, faisant un blessé du côté khmer.

- Le même jour, vers 13 heures, les agresseurs vietcong-nordvietnamiens d'une centaine environ, ont accroché à 22 kilomètres au nord-ouest du chef lieu de Siemreap sur la route nationale 6, les éléments khmers en patrouille de reconnaissance.

- Le même jour, vers 18 h 30, un accrochage a eu lieu à 3,5 kilomètres au nord-est de Phum Prey Chrouk situé à 38 kilomètres au nord-ouest de Siemrap ville.

- Le même jour, vers 1 h 30, les agresseurs vietcong-nordvietnamiens ont tiré sur le bac de Prek Kdam, en Kandal. Un chaland a été coulé et quatre ouvriers blessés.

- Dans la nuit du 21 au 22 mars 1971, ils ont harcelé pendant 10 minutes les éléments khmers de protection de la raffinerie de pétrole en Kompong Som.

- Le 22 mars 1971, ils ont tiré deux obus de canon de 75 sans recul sur Siemreap ville, tuant une femme et un enfant et blessant un autre enfant.

- Le même jour à 18 h 15, ils ont tiré 15 obus de canon de 75 sans recul sur Rocar Koy à 7 kilomètres à l'est de Peam Chikang, en Kompong Cham.

- Le même jour, à 14 heures, un accrochage a eu lieu à Phum Prék Tabèn situé à 6,5 kilomètres au nord-est de Saang, en Kandal, entre les Vietcongs-Nord-Vietnamiens et les troupes khmères en opération faisant un tué et quatre blessés du côté khmer.

- Dans la nuit du 22 au 23 mars 1971, les agresseurs vietcong-nordvietnamiens ont également harcelé le lycée "Chuon Nath", en Kompong Cham.

- Dans la même nuit, ils ont harcelé une position khmère de défense à 22,5 km au nord de Veal Rinh, en Kompong Seila.

- Le 23 mars 1971, vers 19 h 30, ils ont harcelé Trapeang Krâloeueng à 17 kilomètres au sud-ouest du chef lieu de Kompong Speu, sur la route nationale 4.

- Le même jour, un accrochage a été signalé à Phum O Pong Ro à 5 kilomètres au nord-ouest de Srâng, en Kompong Speu.

- Le même jour, deux accrochages ont eu lieu dans la région de Saang, l'un à Phum Chrauy Russey, vers 13 heures, et l'autre au Phum Prek Teahean Sau, vers 14 heures, en Kandal.

- Le même jour, les agresseurs vietcong-nordvietnamiens ont harcelé aux roquettes de 122 une position khmère de défense à Phlaur Trei à 3 kilomètres au nord-ouest de Tuk Khleang, en Kandal, faisant cinq blessés du côté khmer.

- Le même jour, Prek Tamsak, en Kandal, a été harcelé. La riposte des combattants khmers a fait un tué sur place du côté agresseur.

- Le 24 mars 1971, les agresseurs vietcong-nordvietnamiens ont tiré cinq obus de roquettes sur les éléments de défense khmers à proximité du champ de la brigade de transport à Pochentong, causant cinq blessés.

- Le même jour, ils ont attaqué les éléments khmers en opération à 6,5 kilomètres au nord-ouest de Srâng, en Kompong Speu.

- Le 25 mars 1971 vers 20 heures, Phum Baren situé en face de Saang, en Kandal, a été harcelé par les agresseurs vietcong-nordvietnamiens.

- Le même jour, un accrochage a eu lieu au Phum Prahout, à 9 kilomètres au nord-ouest de Puok, en Siemreap, faisant 2 blessés du côté khmer et 2 tués du côté agresseur.

- Le même jour, les agresseurs vietcong-nordvietnamiens ont accroché avec les éléments khmers en opération d'ouverture de la route nationale 4 à la hauteur de Pich Nil.

- Le 26 mars 1971, vers 11 heures, un dur accrochage a eu lieu au Phum Baren faisant un tué du côté khmer et 10 tués sur place du côté ennemi.

- Le même jour, vers 11 heures, les agresseurs vietcong-nordvietnamiens ont attaqué dans la région de Pich Nil sur la route nationale 4, un convoi de munitions des Forces armées nationales khmères faisant une trentaine de blessés et 3 camions incendiés du côté khmer.

- Le même jour, vers 17 heures, ils ont harcelé les positions khmères à Srè Khlong et à Trèng Trayeong, en Kompong Speu.

Je tiens à réaffirmer la ferme et énergique protestation du Gouvernement de la République khmère contre l'occupation illégale et permanente du territoire khmer, suivie d'attaques sanglantes perpétrées par les agresseurs vietcong-nordvietnamiens contre un pays neutre et pacifique, sur lequel ils n'ont aucun droit et avec lequel ils n'ont aucune affinité ethnique, en violation flagrante de la Charte des Nations Unies, du droit international et des Accords de Genève de 1954. Ces attaques criminelles dévoilent au grand jour les visées annexionnistes des impérialistes communistes vietcong-nordvietnamiens, menaçant ainsi dangereusement la paix et la sécurité, non seulement de la République khmère, mais de toute la région du Sud-Est asiatique.

Le Gouvernement de la République khmère tient pour entièrement responsables de toutes les conséquences très graves qui en découlent, le Gouvernement de la République démocratique du Viet-Nam et le soi-disant Gouvernement révolutionnaire provisoire du Sud-Viet-Nam, et se réserve le droit de prendre des mesures qui s'imposent pour défendre l'indépendance, la neutralité, la souveraineté et l'intégrité territoriale du pays.

Je vous serais reconnaissant de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente communication comme document du Conseil de sécurité.

Le représentant permanent de la
République khmère,

(Signé) KHIM TIT

